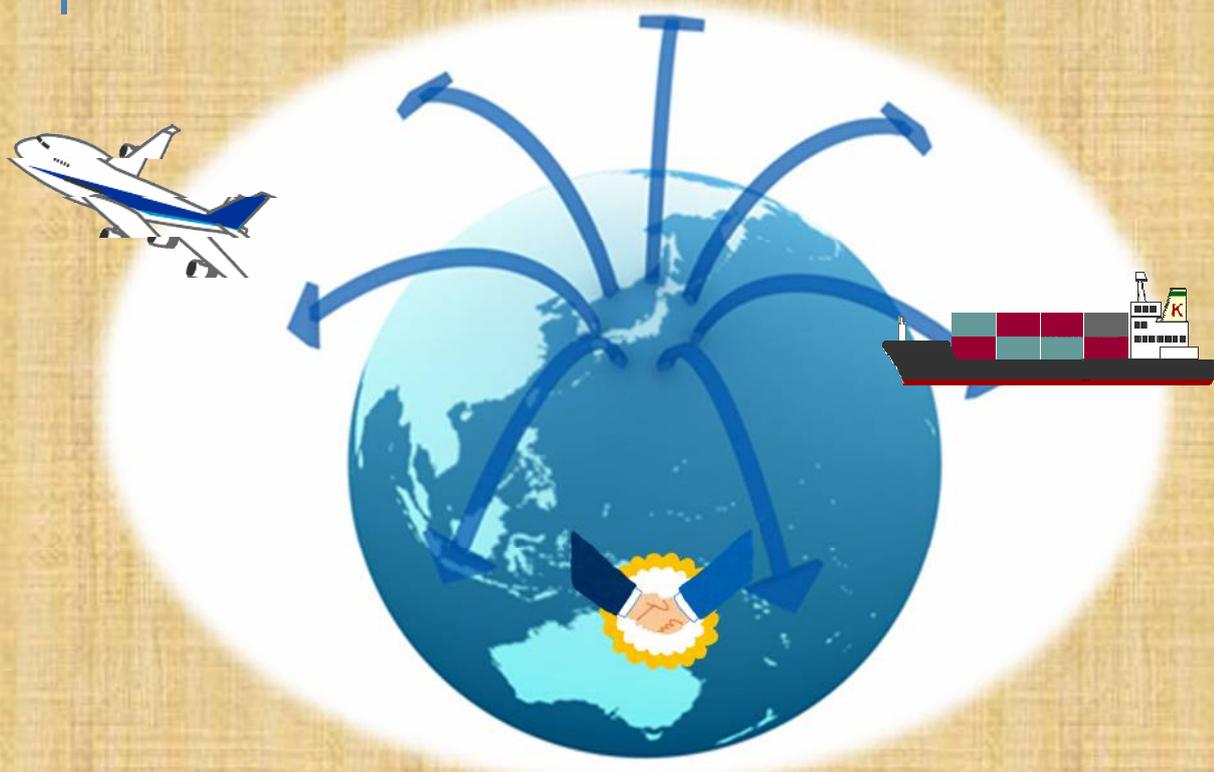


2015. 6

貿易ニュース鹿児島

Kagoshima Trade News



Contents

Information	1
TRADE INQUIRY (海外引合情報)	7
ライブラリー近着図書資料情報	8
鹿児島税関支署館内貿易情報	10
混載貨物輸出業者育成事業のご案内	23
外国貿易コンテナ (川内・志布志)	25
貿易相談のご案内	29
新規入会会員募集のご案内	30

Food EXPO Kyushu2015のご案内

世界的にも優れた高付加価値の九州産農林水産物、加工食品を国内外に発信し、地場食品関連企業の更なる売上向上、販路拡大及び地域経済の振興を目的に(国内外食品商談会)と(一般消費者向け展示即売会)が以下のとおり開催します。申込は<http://www.food-expo-kyushu.jp/>よりどうぞ。

【開催概要】(予定)

<BtoB> 国内外食品商談会

開催日時: 10月6日(火)~8日(木)10:00~17:00 (最終日は~16:00)

会場: 福岡国際センター

来場対象者: 国内外の食品流通業者、中食・外食関係者、ホテル、通販、商社関係者等

出展対象: 九州・沖縄地域の中小企業・小規模事業者であること等

出展料: 1小間 70,000円

<BtoC> 九州うまいもの大食堂

開催日時: 10月9日(金)~12日(月・祝)10:00~20:00 (初日は11:00~、最終日は16:00終了)

会場: 天神中央公園

出店対象: 九州・沖縄地域で生産、加工、販売されている商品を扱う事業者

企画ブースへの協力やアンケート等、イベントへの協力ができる事業者

販売商品: 原則、九州・沖縄地域で生産、加工、販売されている食品(飲料・酒類含む)

出店料: 1小間 70,000円

申込締切: 同会場とも6月24日まで

お問い合わせ

福岡商工会議所 商工振興本部(担当: 田中)

TEL: 092-441-1119 FAX: 092-441-1149

中国広東省ミッション団投資商談会 in 東京のご案内

~中国広東省から有力企業が来日!~
独自の技術・製品を売り込むチャンスです。

【開催概要】

日時: 6月15日(月) 14:30~18:00

会場: 日本貿易振興機構(JETRO) 本部5階BCDE室

形式: 1商談当り30分間

主催: 香港貿易発展局

取扱品目: 電気機器、機械、金属加工、建材、製薬ほか

申込締切: 6月8日(月)

※お申込方法

以下より申込書をダウンロード後、FAXまたはメールにてお申し込みください。

http://www.hktcdc.com/resources/Trade_Event/Trade_Event/JP/2015/04/220059/1431521992943_DM.pdf

お問い合わせ

香港貿易発展局東京事務所 担当: 引地(ひきち)

TEL: 03-5210-5850 FAX: 03-5210-5860

tokyo.office@hktcdc.org

貿易実務者養成講習会のご案内

広く国際ビジネスの舞台で活躍できる貿易実務者の育成とその知識の普及・向上を図る事を目的とした講座です。この機会に是非ご参加ください。

【概要】

講習会名:基礎から学ぶ輸入実務(初級)

期間:7月15日(水)~16日(木)2日間 10:00~16:00

講師:ジェトロ認定貿易アドバイザー樋口 壽男 氏

(株)ヒロ・インターナショナル 代表取締役

内容:輸入取引の仕組みから目的達成のための具体的なプロセスまでの基礎知識を学ぶ講座です。

募集人員:40名

受講料:15,000円(税込)

詳細・お申込みは下記をご覧ください。

http://www.tokyo-trade-center.or.jp/TTC/support/pdf/kaisaiannai_h27_05_11.pdf

お問い合わせ

(公財)東京都中小企業振興公社 総合支援部 国際化支援室

TEL:03-3438-2038 FAX:03-3433-7164(代表)

タイ企業との個別商談会(横浜)のご案内

今回の個別商談会には、工業用部品や原材料、工業用地等のプロモーションを目的として来日する、タイの自動車部品、電気電子部品、機械部品のメーカーや工業団地ディベロッパー総勢約30社・団体が参加します。タイからの部品調達や委託生産、さらには技術提携や合弁事業をご検討中の皆様、この機会を今後のビジネス展開にぜひご活用ください。参加をご希望の方は、参加申込書次ページのタイ企業の情報をご確認の上、希望企業を選択してお申し込みください。

【開催概要】

日時:6月23日(火)13:30~16:30(受付開始 13:15)

会場:横浜ベイホテル東急 地下2階「クイーンズグランドボールルーム」

定員:商談予定コマ数に達し次第締切

主催:タイ王国大使館経済・投資事務所(BOI東京事務所) 国際機関 日本アセアンセンター

参加費:無料

申込締切日:6月15日(月)

申込方法:参加申込書に必要事項をご記入の上、FAXにてお申し込みください。

◆プログラムの詳細・お申込み方法等、詳細は下記ホームページからお願いします。

<http://www.asean.or.jp/ja/invest-info/eventinfo-2015-18/>

※商談会の個別商談時間13:30~16:30のうち、1社あたり30分程度です。商談の可否およびお時間は、調整の上、ご連絡いたします。

お問い合わせ

(公財)横浜企業経営支援財団 国際ビジネス支援部 担当:廣木、金子

TEL:045-225-3730 FAX:045-225-3737

Email: global@idec.or.jp

西日本製造技術イノベーション2015の開催についてのご案内

～九州・山口地域の製造業全般にわたる幅広い業種分野を対象にした総合展～

【開催概要】

日時:6月17日(水)～6月19日(金) 10時～17時(最終日は16時まで)

会場:西日本総合展示場 新館 (北九州市小倉北区浅野3丁目8番1号)

出展対象

①製造・生産技術分野

産業用ロボット、FAコントロールシステム・機器、駆動制御装置、各種制御機器等

②設計分野

CAD・CAM・CAE、PLM、PDM、バーチャルリアリティシステム、3Dプリンタ等

③設備保守分野

LED、LED関連機器、監視カメラ、セキュリティシステム、フィルター、ブロー等

④研究開発分野

分析機器、計量・計測機器、実験器具・設備、ラボ機器、各種研究開発支援機器・装置 等

⑤購買・調達・営業分野

文書管理、電子化機器、グループウェア、モバイルデータ通信機器・システム等

小間数:200小間(予定)

入場料:無料(登録制)

お問い合わせ

(公財)西日本産業貿易コンベンション協会

TEL:093-511-6800 FAX:093-521-8845

Email:jimukyoku@innov-w.jp

中国北京保税ショップ「良品物語」セミナーのご案内

この度、今年5月に中国北京にて保税ショップをオープンさせた良品物語(北京)国際貿易有限公司の董事長である葉健栄氏を福岡へ招へいし、セミナーを開催致します。中国では経済成長に伴う生活の質の向上により、身体や環境に良い高品質な日本商品への信頼度は高く、多くのニーズがあります。今回はそのニーズを捉え、特に細かい工夫ができて地道にものづくりを行っている中小企業の商品に目を向け、それら商品の良さを中国人に伝え、安心安全な日本商品が購入できる保税ショップを北京に立ち上げた経験をもとに中国における販路開拓の可能性について講演します。

【開催概要】

期日:6月16日(火)13:30～14:45

会場:福岡アジアビジネスセンター(福岡市中央区天神1-11-7 福岡ビル4F)

主催:福岡アジアビジネスセンター、福岡県、福岡県産業デザイン協議会

申込締切:平成27年6月15日(月)

[プログラム]

13:30～14:30

『中国人が求める日本商品と中国での販路開拓の可能性～北京保税ショップ「良品物語」の実例紹介～』

良品物語(北京)国際貿易有限公司 董事長 葉 健栄氏

14:30～14:45 質疑応答

お申込み方法:下記より申込書をダウンロードし、必要事項をご記入の上、FAXまたはEMAILにて申込。

[http://www.kti-center.jp/archives/001/201505/良品物語との商談会 & セミナーご案内・申込書.pdf](http://www.kti-center.jp/archives/001/201505/良品物語との商談会&セミナーご案内・申込書.pdf)

お問い合わせ

福岡アジアビジネスセンター 長谷川・西尾

TEL:092-791-5025 FAX:092-791-5026

Email:info@f-abc.org

「K-BEAUTY EXPO 2015」のご案内

韓国のコスメ産業の現状、動向等にご興味のある方、事業拡大のための良きパートナーを探している方へお勧めしたい博覧会です。ご関心をお持ちの方は、申込書に必要事項をご記入の上、FAX若しくはメールにて申込下さい。ご質問などがございましたら下記問い合わせ先までお問合せ下さい。

【開催概要】

開催日程：9月17日～ 9月20日(4日間)

会場：KINTEX <京畿道所在> 仁川空港から50分

主催：京畿道

後援：KINTEX、KOTRA

品目：①化粧品(基礎化粧品、SKINCARE、有機農化粧品、漢方化粧品、学生向け化粧品)

②ヘア(スタイリング機器、ヘアアクセサリ、脱毛管理製品、カツラ)

③ネイル(まつ毛、ネイル商品、TATOO、フットケア)

④医療(スパ機器、ヘルス器具、皮膚科、整形外科)

⑤原料(化粧品材料、容器、包装 OEM/ODM)

申込締切日：6月30日(火)

申込書は下記よりダウンロードください。

<http://kotra.or.jp/wp-content/uploads/2015/05/2015K-BEAUTY-KOREA-in-Kintex.pdf>

お問い合わせ

韓国貿易センター大阪事務所 担当者：金ソニイル

TEL:06-6262-3831 FAX:06-6262-4607

Email:chakage1201@kotra.or.jp

「台湾国際水ソリューション見本市(AquaTaiwan 2015)」出展のご案内

台湾は浄水器の輸出では中国や東南アジア諸国に長年実績があり、蛇口などのバスルームアクセサリの世界シェアは50%以上を占めますが、関連のパーツや薬剤の多くは日本、アメリカ、ドイツ、フランスなどより輸入しています。関連企業が集中する高雄にて昨年に引き続き開催の台湾唯一水ソリューション見本市へぜひご出展ください。

【開催概要】

日時：9月30日(水)～10月2日(金) 10:00～18:00

会場：Kaohsiung Exhibition Center

主催：中華民国対外貿易発展協会(TAITRA)

[出展内容]

①飲用水設備(ウォーターサーバー)

②浄水設備及び自動管理システム(家庭用、業務用)

③水道設備(配管、蛇口など)

④その他水関連製品(水処理薬剤、海洋深層水など)

⑤生活排水・工業廃水処理設備

⑥水資源関連団体、メディア

[規模]

出展：150社、250小間 / 来場：5,000人

公式サイト

http://www.aquataiwan.net/en_US/index.html

お問い合わせ

台湾貿易センター福岡事務所(担当：永吉)

TEL:092-472-7461 FAX:092-472-7463

E-mail:fukuoka@taitra.org.tw

見本市情報

～国内開催見本市～

開催期間	見本市名	URL
6月3日(水)～ 6月5日(金)東京 ビッグサイト	◇JPCA Show 2015 (第45回国際電子回路産業展) - 2015プリント配線板技術展 【精密機器】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/PWBTEch_44676
6月5日(金)～ 6月7日(日)東京 ビッグサイト	◇朝日住まいづくりフェア2015 スタイルハウジングEXPO【建築・建設】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/AsahiHousing_44575
6月9日(火)～ 6月12日(金)東京 ビッグサイト	◇FOOMA JAPAN 2015 国際食品工業展 【食品加工、製造・生産技術、品質管理】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/FOOMAJAPAN_46175
6月10日(水)～ 6月12日(金)東京 ビッグサイト	◇インテリア ライフスタイル 【家具・インテリア用品、家庭用品、食卓用品、ギフト用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/InteriorLifestyle_43867
6月10日(水)～ 6月12日(金)幕張 メッセ	◇Interop Tokyo 2015【通信、情報処理、コンピュータ】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/Interop_44610
6月17日(水)～ 19日(金) 東京ビッグサイト	◇バイオマスエキスポ2015 【バイオマス発電・燃料製造関連技術、食品リサイクル関係等】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/BiomassExpo_44581
6月17日(水)～ 18日(木) 福岡国際センター	◇九州エコフェア2015 【環境、廃棄物処理、リサイクリング、エネルギー】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/KyushuEco_44665
6月23日(火)～ 25日(木)マリンメッセ福岡	◇第2回ワールドフルーツEXPO 【食・飲料加工、食品加工】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/The2nd_46136
7月1日(水)～ 3日(金)東京ビッグサイト	◇インターフェックスジャパン 医薬品・化粧品・洗剤製造技術国際展【原料・添加剤、原料加工機器】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/INTERPHEX_44968
7月8日(水)～ 10日(金)東京ビッグサイト	◇第10回国際雑貨EXPO 【ギフト雑貨、インテリア雑貨】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/GIFTEX_45035



～海外開催見本市～

開催期間	見本市名	URL
7月1日(水)～ 7月7日(火)ザンビア / スドーラ	◇51st Zambia International Trade Fair 2015 【鉱業、農林水産業、電子、化学、包装、繊維・衣料】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/ZITF_46785
7月6日(月)～ 7月9日(木)中国 / 香港	◇香港ファッション・ウィーク 春/夏 【繊維・衣料、皮革、履物】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/HongKong_45174
7月1日(水)～ 7月3日(金)韓国 / ソウル	◇NANO KOREA 2015 – 13th International Nano-Convergence Expo 【先端技術、新素材、精密・測定・試験機器、製造・生産技術】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/NANOKOREA_46161
7月12日(日)～ 7月14日(火)米国 / ラスベガス	◇Cosmoprof North America Las Vegas 【化粧品、美容関連用品、保健産業、保健用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/Cosmoprof_45986
7月15日(水)～ 7月18日(土)ドイツ / フリードリヒスハーフェン	◇OutDoor 2015【スポーツ、繊維・衣料】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/OutDoor2015_45230
7月16日(木)～ 19日(日)インド/コロンバトール	◇CODISSIA'S 15TH EDITION AGRI INTEX 2015 – India's Prime Agricultural Trade Fair 【農業機器・機械、水産養殖、バイオテクノロジー】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/AGRIINTEX_43810
7月17日(金)～ 20日(月)台湾/台中	◇CODISSIA'S 15TH EDITION AGRI INTEX 2015 – India's Prime Agricultural Trade Fair 【農産物、海産物、酪農食品、加工食品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TCFBTaichung_45400
7月22日(水)～ 26日(日)マニラ/フィリピン	◇Manila Foods and Beverages Expo (MAFBEX 2015)【飲料、ワイン、蒸留酒】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/MAFBEX2015_46695
7月30日(木)～ 8月2日(日)クアラルンプール/マレーシア	◇26th Malaysia International Packaging & Labelling, Food Processing & Bakery Equipment Exhibition 【包装材料、包装機械、プラスチック容器】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/MSIAPACK_46154
7月31日(金)～ 8月5日(水)ソウル / 韓国	◇International Diet Expo & Conference (DIET Expo 2015) 【ダイエット産業】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/DIETExpo_47095

タイ国からの輸出希望企業リスト (2015.5月分)

No.	会社名	担当者名 (役職)	URL	Email	商材
1	BANGKOK FLAVOUR LTD.,PART.	MR. PAKORN HEMYAKORN	http://www.bkkflavour.com	pakorn@bkkflavour.com	Thai Curry Paste,Sauce 
2	SAENGMITR ELECTRIC CO.,LTD.	KHUN PATCHARAPORN (EXECUTIVE SECRETARY)	http://www.delight.co.th	patcharaporn.ons@gmail.com	Biomass
3	CHONBURI INDUSTRY LTD.,PART.	Khun Dusadee Buaboon (General Manager)		thaiimportexport@yahoo.com	Corn cob for mushroom cultivation & feed
4	EZ HAMMOCK CO.,LTD.		http://www.ez-hammock.com	peerapat_sena@hotmail.com	Hammock
5	DURA FASTENERS CO., LTD.	Khun Mint (Sales Department)	www.durafasteners.com	sales@durafastners.com	Stainless Screw&Bolt 
6	IDEE MOBEL CO., LTD.	MR. JAKAWAT VEERAWATTANANONT (OWNER / MARKETING DIRECTOR)	http://ideemobel.com/	jakawat.mobel@gmail.com	Minimal Furniture, Wooden Products, etc. 
7	LUCKY DEVELOPMENT CO.,LTD.	Ms. NUTRA RATTANAPRASITTIDE CH (MARKETING MANAGER)		prasittidech@gmail.com	White Charcoal, Coconut Shell Charcoal
8	THAI COCONUT CO.,LTD.	KHUN CHONTICHA J. (EXPORT MARKETING)	http://www.thaicocconut.com	export1@thaicoconut.com	Coconut Food Products(Not Organic),Coconut Milk,Coconut Water,Juice, Dried Coconut 

※タイ国輸出企業からの引き合い最新情報のお知らせです。
 (タイ国政府商務省国際貿易振興局(DITP)登録企業以外の場合があります)
 掲載内容については、各社より提供のあった通りの内容です。
 製品・価格等の詳細につきましては各企業まで直接お問い合わせ下さい。

情報元:タイ国政府貿易センター福岡
 〒810-0001福岡市中央区天神1-13-2興銀ビル8F TEL:092-751-6311 FAX:092-751-6522
<http://ditp.go.th/japan/main.php?filename=index> e-mail:ttcfkk@thaitrade.jp
http://ditp.go.th/japan/ewt_news.php?nid=152

近 着 図 書 資 料 情 報

★ここでは、かごしま海外ビジネス支援センターライブラリーで入手した図書を紹介しています。

載掲されている資料は自由に関覧することができます。

★ライブラリーでは、設置してあるパソコンを自由にご利用いただき、インターネットを使って貿易に関する情報を入手できます。

※セキュリティの為、一部閲覧できないサイトもございます。

★また、図書や資料等の充実を図るため、みなさまからのご要望も受けつけております。

揃えてほしい資料等がございましたら、事務局までご連絡ください。

ライブラリー近着図書(H27.4.21～H27.5.20)

番号	資料名	発行者名	受入年月日
1	TSR情報 No.2536	東京商工リサーチ	2015/04/23
2	日系ビジネス No.1789	日経BP社	2015/04/24
3	平成26年度 貿易投資促進事業 国際即戦力育成インターンシップ事業 インターン成果事例報告	経済産業省 HIDA JETRO	2015/04/27
4	商工金融 2015 4月号	一般財団法人 商工総合研究所	2015/04/30
5	TSR情報 No.2537	東京商工リサーチ	2015/04/30
6	PROFILE OF KYUSYU (日本語、英語、中国語、韓国語の4種類あり)	経済産業省 九州経済産業局	2015/04/30
7	台湾情報誌 交流 vol.889	公益財団法人 交流協会	2015/05/01
8	2014年版政府開発援助(ODA)白書 日本の国際協力	外務省 国際協力局 開発協力企画室	2015/05/01
9	TSR情報 No.2538	東京商工リサーチ	2015/05/07
10	中華民国 台湾投資通信 vol.236	中華民国 經濟部 投資業務処	2015/05/07
11	ジェトロと商工中金の連携による 海外支援事例集	日本貿易振興機構 商工中金	2015/05/07
12	ジェトロのサービス	日本貿易振興機構	2015/05/07
13	日経ビジネス No.1790	日経BP社	2015/05/08
14	月間グローバル経営5月号	一般社団法人 日本在外企業協会	2015/05/11
15	AFCフォーラム5月号	日本政策金融金庫	2015/05/11
16	ジェトロセンサー5月号	日本貿易振興機構	2015/05/11
17	アジ研 ワールド・トレンド 235号	日本貿易振興機構アジア経済研究所	2015/05/11
18	輸入販売法規ガイド	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
19	輸入と関税 Q&A 2014	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
20	輸入ビジネスと知的財産権	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12

ライブラリー近着図書(H27.4.21～H27.5.20)

番号	資料名	発行者名	受入年月日
21	マーケティング・買い付け Q&A	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
22	食品輸入の手引き 2014	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
23	おもちゃの輸入・販売手続き	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
24	衣料品・衣料雑貨 輸入の手引き 2015	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
25	最適な輸送手段の選び方	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
26	2014 途上国商品輸入ビジネス支援セミナー vol.1	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
27	Guide to Import of Apparatuses for Food 2014	一般財団法人 対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)	2015/05/12
28	TSR情報 No.2539	東京商工リサーチ	2015/05/14
29	ジェトロセンサー6月号	日本貿易振機構	2015/05/14
30	JETRO (英語版案内冊子)	日本貿易振機構	2015/05/14
31	徳島貿易ニュース	徳島県貿易協会	2015/05/15
32	日経ビジネス No.1791	日経BP社	2015/05/15
33	Kentucky-UNBRIDLED-	日本貿易振機構	2015/05/18
34	財界九州	(株)財界九州社	2015/05/18
35	KER5月号 経済情報	株式会社 鹿児島経済研究所	2015/05/20

鹿児島税関支署 管内貿易概況（速報値）

平成 27 年 4 月分

輸出

前年同月比(▲16.7%)二桁台の減少

輸入

前年同月比(▲37.3%)大幅減

輸出

「金属鉱及びびくず」（前年同月比3.8倍）、「粗鉱物」（同161.8%）などが増加したものの、「ゴム製品」（同76.1%）、「電気機器」（同14.5%）、「魚介類及び同調製品」（同31.7%）などが減少したことにより、総額では、23億45百万円(同83.3%)と2ヵ月ぶりの減少となった。

輸入

「穀物及び同調製品」（前年同月比118.0%）、「木製品及びコルク製品（除家具）」（同139.5%）などが増加したものの、「原油及び粗油」（同59.1%）、「飼料」（同57.1%）、「電気機器」（同43.5%）が減少したことにより、総額では、1,076億84百万円(同62.7%)と9ヵ月連続の減少となった。

管内動向

参照：付表1、2ページ

	貿易額	前年同月比	増減等
輸出額	23億45百万円	83.3%	2ヵ月ぶりの減少
輸入額	1,076億84百万円	62.7%	9ヵ月連続の減少

(注)百万円未満の価格は四捨五入、以下同じ。

輸出

参照：付表-3ページ

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	8億02百万円	76.1%	34.2%	アメリカ、ロシア、オーストラリア
パルプ及び古紙	2億96百万円	103.9%	12.6%	中国、韓国
金属鉱及びびくず	2億02百万円	38.2倍	8.6%	台湾、中国、韓国
原皮及び毛皮（未仕上）	1億83百万円	99.1%	7.8%	タイ、台湾、香港
木材及びコルク	1億57百万円	64.4%	6.7%	中国、台湾、韓国

参考：「原油及び粗油」前々年同月比：(価格)69.7% (数量)111.8%
(輸入額：1,267億53百万円、数量：188万kℓ)である。

輸入

参照：付表-4ページ

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油 (数量)	883億22百万円 210万kℓ	59.1% 99.2%	82.0%	KSA、UAE、オマーン、メキシコ、 インドネシア、クウェート、ガボン、コロンビア
穀物及び同調製品	75億70百万円	118.0%	7.0%	アメリカ、アルゼンチン、オーストラリア
(とうもろこし)	60億41百万円	127.2%	(5.6%)	アメリカ、ブラジル
(こうりゃん(飼料用))	7億11百万円	114.1%	(0.7%)	アルゼンチン、アメリカ
(大麦及びはだか麦)	6億70百万円	114.3%	(0.6%)	オーストラリア、英国
飼料	41億11百万円	57.1%	3.8%	アメリカ、中国、カナダ
木製品及びコルク製品（除家具）	9億68百万円	139.5%	0.9%	ベトナム、フィリピン、インドネシア

【飼料】には、『植物性油かす-15億90百万円』、『魚の粉及びびミール-7億83百万円』等が含まれる。

KSA：サウジアラビア
UAE：アラブ首長国連邦

鹿児島税関支署

	貿易額	前年同月比	増減等
輸出額	1億35百万円	7.7 倍	2ヵ月連続の増加
輸入額	798億28百万円	56.7 %	9ヵ月連続の減少

輸出動向 参照：付表-7ページ（上欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
金属鉱及びくず	1億02百万円	全増	75.3 %	台湾、中国
医薬品	14百万円	114.7 %	10.3 %	中国
一般機械	11百万円	9.6 倍	8.3 %	シンガポール

輸入動向 参照：付表-7ページ（上欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油 (数量)	751億93百万円 180万kℓ	55.6 % 93.9 %	94.2 %	KSA、UAE、オマーン、メキシコ、 インドネシア、クウェート、ガボン、コロンビア
穀物及び同調製品	31億30百万円	129.0 %	3.9 %	アメリカ、オーストラリア、英国
飼料	7億53百万円	56.0 %	0.9 %	中国、韓国、アメリカ
魚介類及び同調製品	1億90百万円	52.8 %	0.2 %	中国、アメリカ、インドネシア

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこし-23億54百万円』、『大麦及びはだか麦-5億75百万円』等が含まれる。
【飼料】には、『植物性油かす-6億70百万円』等が含まれる。

鹿児島空港出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸出額	68百万円	32.0 %	4ヵ月連続の減少
輸入額	3億75百万円	2.4 倍	2ヵ月連続の増加

輸出動向 参照：付表-7ページ（下欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
再輸出品	48百万円	4.0 倍	70.5 %	中国
一般機械	14百万円	42.4 %	20.1 %	アメリカ、オーストラリア、ニュージーランド
魚介類及び同調製品	4百万円	124.8 %	6.4 %	台湾、ドイツ

輸入動向 参照：付表-7ページ（下欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
生きた動物	2億34百万円	174.3 %	62.2 %	カナダ
一般機械	1億16百万円	36.4 倍	30.8 %	アメリカ、中国

志布志出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸出額	16億43百万円	81.6%	3ヵ月連続の減少
輸入額	247億96百万円	88.0%	5ヵ月ぶりの減少

輸出動向 参照：付表-8ページ（上欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	7億97百万円	75.9%	48.5%	アメリカ、ロシア、オーストラリア
原皮及び毛皮（未仕上）	1億83百万円	99.1%	11.2%	タイ、台湾、香港
木材及びコルク	1億46百万円	60.5%	8.9%	中国、台湾、韓国

輸入動向 参照：付表-8ページ（上欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油	131億30百万円	91.5%	53.0%	UAE
穀物及び同調製品	44億36百万円	111.3%	17.9%	アメリカ、アルゼンチン、ブラジル
飼料	32億62百万円	56.3%	13.2%	アメリカ、中国、カナダ

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこし-36億88百万円』、『こうりゃん（飼料用）-5億30百万円』等が含まれる。

【飼料】には、『植物性油かす-9億7百万円』、『魚の粉及びミール-7億21百万円』等が含まれる。

川内出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸出額	4億81百万円	112.8%	2ヵ月連続の増加
輸入額	19億19百万円	87.3%	2ヵ月ぶりの減少

輸出動向 参照：付表-8ページ（中欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
パルプ及び古紙	2億72百万円	98.1%	56.4%	中国、韓国
金属鉱及びびくず	81百万円	15.3倍	16.8%	中国
紙類及び同製品	40百万円	75.9%	8.4%	台湾、中国、マレーシア

輸入動向 参照：付表-8ページ（中欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
木製品及びコルク製品（除家具）	8億95百万円	136.4%	46.7%	ベトナム、フィリピン、中国、
電気機器	4億37百万円	42.5%	22.8%	フィリピン、中国、韓国
その他の化学製品	1億12百万円	121.4%	5.8%	タイ、ベトナム、ニュージーランド

枕崎出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸出額	19百万円	13.1%	4ヵ月ぶりの減少
輸入額	7億65百万円	180.9%	5ヵ月連続の増加

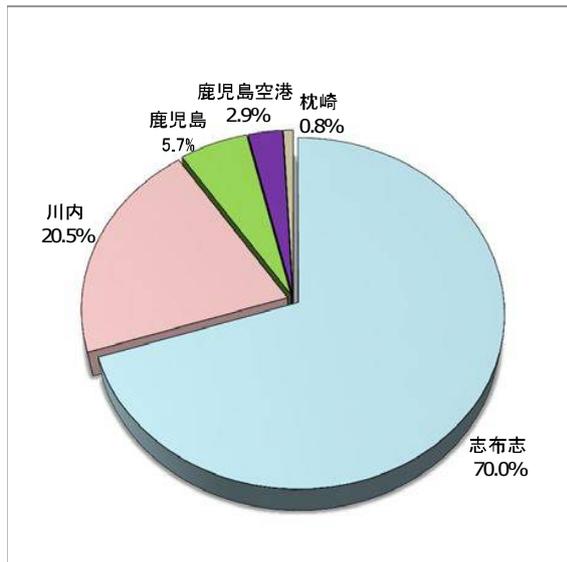
輸出動向 参照：付表-8ページ（下欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
魚介類及び同調製品	17百万円	13.1%	91.2%	タイ
織物用糸及び繊維製品	2百万円	40.3%	8.8%	パプアニューギニア

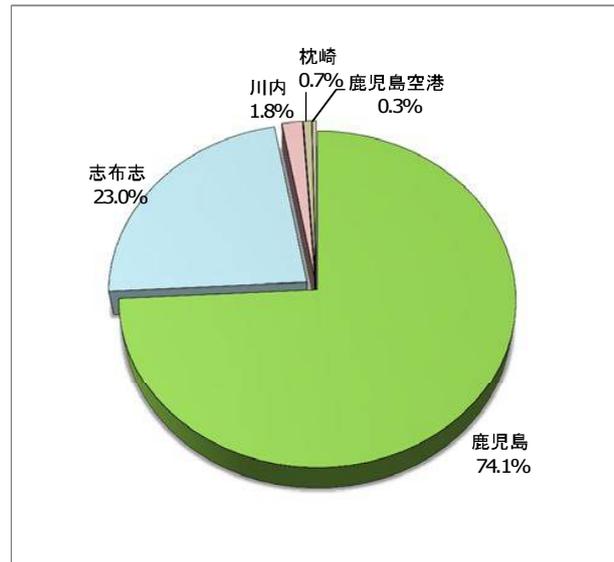
輸入動向 参照：付表-8ページ（下欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
魚介類及び同調製品	7億65百万円	180.9%	100.0%	マーシャル、インドネシア、中国

鹿児島管内輸出入額構成比グラフ



輸出額 4月分
23億45百万円



輸入額 4月分
1,076億84百万円

平成 27 年 5 月 25 日
鹿 児 島 税 関 支 署

[公表資料]

鹿児島税関支署 管内貿易概況（速報値）

[平成 27 年 4 月分]

◎鹿児島税関支署〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	4月分	前年同月比	管内比	累 計	前年同期比	管内比
輸 出	2,345	83.3%	7.1%	9,879	95.2%	5.7%
輸 入	107,684	62.7%	80.6%	430,654	68.7%	79.0%
入(△)出超	△ 105,338	-	-	△ 420,775	-	-

鹿児島税関支署の管轄……鹿児島県（出水市・郡を除く）

◎長崎税関〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	4月分	前年同月比	累 計	前年同期比
輸 出	32,943	123.6%	174,500	104.0%
輸 入	133,536	66.3%	545,140	72.1%
入(△)出超	△ 100,593	-	△ 370,640	-

- 注 1. 輸出はFOB価格、輸入はCIF価格による。
2. 輸出は当該貨物を積載する船舶又は航空機の出港の日、輸入は当該貨物の許可の日（蔵入貨物、移入貨物及び輸入許可前引取貨物は、それぞれ当該貨物の蔵入、移入、許可前引取の承認の日）をもって計上。
3. 本資料を他に転載する場合は、必ず鹿児島税関支署の資料に基づく旨を注記してください。
照会先：鹿児島税関支署 統括審査官部門 TEL099-260-3108、3109
4. 本資料及び長崎税関管内分の貿易概況は以下ホームページでご覧になれます。
長崎税関ホームページ <http://www.customs.go.jp/nagasaki/>
5. 全国分の貿易概況は、以下ホームページで御覧になれます。
財務省貿易統計 <http://www.customs.go.jp/toukei/info/index.htm>

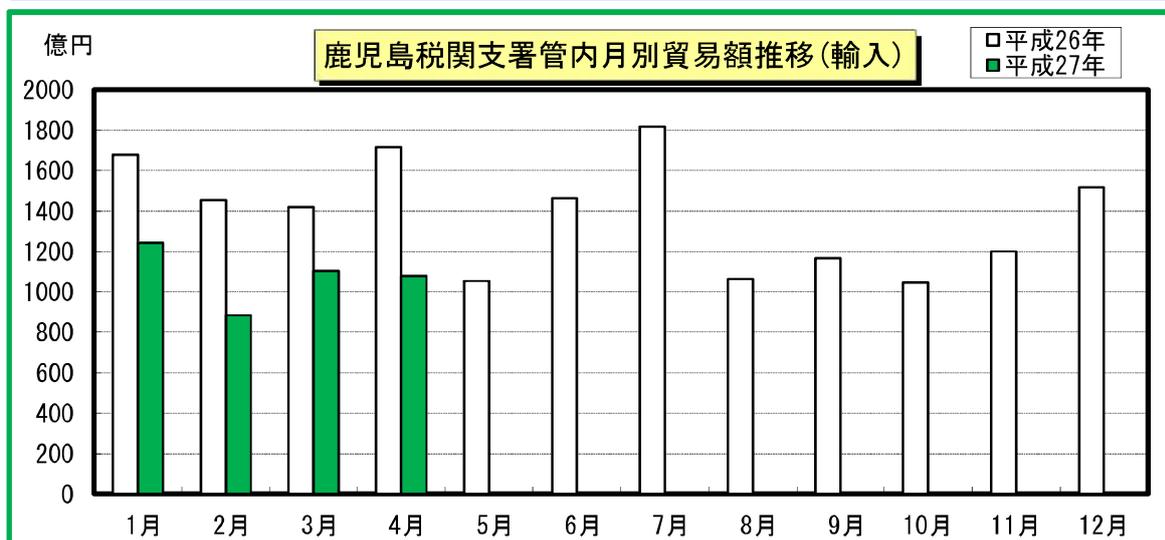
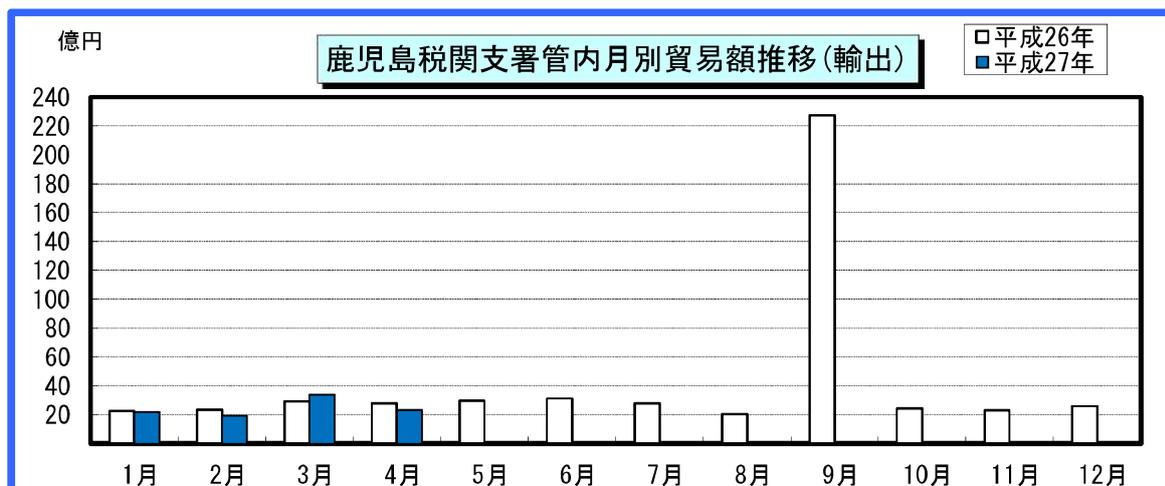
[付表] 1

◎鹿児島税関支署管内月別貿易額推移

(単位：百万円)

区分	輸 出			輸 入		
	平成27年	平成26年	前年同月比	平成27年	平成26年	前年同月比
1月	2,190	2,287	95.7%	124,352	167,905	74.1%
2月	1,942	2,351	82.6%	88,347	145,499	60.7%
3月	3,403	2,920	116.5%	110,271	141,983	77.7%
4月	2,345	2,815	83.3%	107,684	171,645	62.7%
5月		2,969			105,397	
6月		3,128			146,327	
7月		2,789			181,769	
8月		2,020			106,297	
9月		22,743			116,664	
10月		2,425			104,428	
11月		2,330			120,047	
12月		2,595			151,801	
累計	9,879	51,372	95.2%	430,654	1,659,762	68.7%

累計は1月から当月までの累計である。輸出の当月分、輸入の当月分及び前月分は速報値である。



[付表] 2

◎鹿児島税関支署〔管内主要輸出品〕表

[平成27年4月分]

(単位：千円)

商品名	単位	当 月 分					1月以降累計			
		数量	価額	前年同月比		構成比	数量	価額	前年同期比	
				数量	価額				数量	価額
総額			2,345,382		83.3%	100.0%		9,879,158		95.2%
食料品及び動物			61,534		33.9%	2.6%		542,272		101.2%
肉類及び同調製品	MT	56	12,344	80.0%	113.6%	0.5%	235	59,520	105.9%	71.3%
魚介類及び同調製品	MT	238	49,190	24.4%	31.7%	2.1%	2,406	467,648	102.9%	114.9%
魚介類(生鮮)	MT	238	49,190	24.4%	31.7%	2.1%	2,403	462,556	103.0%	114.9%
食料に適さない原材料			907,557		118.9%	38.7%		3,503,773		106.2%
原皮及び毛皮(未仕上)	MT	1,107	183,422	112.7%	99.1%	7.8%	3,805	680,648	98.9%	90.8%
木材及びコルク			156,625		64.4%	6.7%		842,435		126.9%
木材			155,169		63.8%	6.6%		838,459		126.7%
パルプ及び古紙	MT	6,538	296,380	94.9%	103.9%	12.6%	23,936	1,141,860	89.8%	98.1%
粗鉱物	MT	2,937	62,955	142.5%	161.8%	2.7%	834,172	160,015	殆全増	125.6%
金属鉱及びくず	MT	4,529	201,878	殆全増	38.2倍	8.6%	15,900	651,450	2.3倍	152.1%
(鉄鋼のくず)	MT	4,126	151,706	全増	全増	6.5%	15,233	577,009	2.3倍	165.0%
化学製品			202,334		137.3%	8.6%		692,892		143.8%
元素及び化合物			127,011		120.1%	5.4%		481,055		170.4%
無機化合物	MT	418	127,011	139.3%	120.1%	5.4%	1,687	481,055	191.7%	170.4%
医薬品	KG	1,700	13,920	80.8%	114.7%	0.6%	1,700	13,920	79.6%	65.9%
肥料	MT	746	13,714	195.3%	5.1倍	0.6%	2,081	25,870	123.1%	87.6%
プラスチック	MT	961	45,638	179.6%	195.6%	1.9%	3,237	158,550	133.0%	157.7%
ポリエチレン	MT	109	10,965	4.2倍	5.0倍	0.5%	430	40,115	4.0倍	4.2倍
原料別製品			878,051		77.4%	37.4%		3,308,447		84.7%
ゴム製品	MT	1,765	802,080	69.1%	76.1%	34.2%	6,438	3,048,708	76.7%	85.4%
ゴム加工材料	MT	24	13,561	104.3%	106.8%	0.6%	116	64,879	163.4%	161.8%
ゴムタイヤ及びチューブ	KG	1,740,858	783,673	68.8%	75.3%	33.4%	6,321,550	2,978,983	75.9%	84.4%
紙類及び同製品	MT	799	70,716	112.1%	124.2%	3.0%	2,801	237,625	87.6%	95.5%
紙及び板紙	MT	799	70,716	112.1%	124.2%	3.0%	2,801	237,625	87.6%	95.5%
機械類及び輸送用機器			164,702		39.6%	7.0%		1,241,242		77.6%
一般機械			93,054		70.4%	4.0%		396,865		61.4%
原動機	KG	60,230	19,041	77.2%	146.8%	0.8%	145,280	33,486	64.0%	64.2%
加熱用・冷却用機器			46,320		68.5%	2.0%		242,952		81.3%
電気機器			29,137		14.5%	1.2%		153,862		26.8%
輸送用機器			42,511		50.8%	1.8%		690,515		181.6%
自動車	NO	21	15,956	35.6%	58.9%	0.7%	63	42,857	20.5%	96.9%
自動車の部分品	KG	204,358	21,495	100.1%	38.3%	0.9%	363,622	44,545	74.6%	36.0%
雑製品			28,977		4.4倍	1.2%		75,222		190.3%
その他の雑製品			28,977		4.4倍	1.2%		75,222		191.4%
特殊取扱品			92,588		59.0%	3.9%		445,388		92.2%
再輸出品			92,588		59.0%	3.9%		445,388		92.2%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

◎鹿児島税関支署〔管内主要輸入品〕表

[平成27年4月分]

(単位：千円)

商品名	単位	当 月 分					1月以降累計			
		数量	価額	前年同月比		構成比	数量	価額	前年同期比	
				数量	価額				数量	価額
総額			107,683,663		62.7%	100.0%		430,653,675		68.7%
食料品及び動物			13,231,169		88.8%	12.3%		56,511,627		107.5%
生きた動物	NO	264	233,500	156.2%	174.3%	0.2%	772	689,716	90.3%	102.9%
馬	NO	264	233,500	156.2%	174.3%	0.2%	772	689,716	90.3%	102.9%
魚介類及び同調製品	MT	5,856	966,037	157.0%	123.3%	0.9%	18,027	3,055,743	169.1%	142.8%
魚介類(生鮮・冷凍)	KG	5,834,154	951,687	157.5%	123.7%	0.9%	17,937,690	2,995,100	171.2%	147.5%
穀物及び同調製品	MT	274,431	7,570,290	111.4%	118.0%	7.0%	1,065,857	31,457,159	104.5%	117.2%
大麦及びはだか麦	MT	18,689	670,132	87.0%	114.3%	0.6%	82,213	2,693,531	129.0%	149.3%
とうもろこし	MT	222,772	6,041,434	119.0%	127.2%	5.6%	813,687	22,397,754	101.0%	110.3%
こうりゃん(飼料用)	MT	27,858	710,583	120.3%	114.1%	0.7%	114,171	2,850,126	120.7%	111.6%
果実及び野菜	KG	3,068,243	224,872	95.6%	107.4%	0.2%	7,835,581	628,915	74.8%	84.6%
野菜	KG	2,979,487	204,853	97.0%	110.6%	0.2%	7,516,628	555,427	74.5%	84.7%
飼料	MT	74,699	4,111,030	56.6%	57.1%	3.8%	347,827	19,678,672	85.3%	92.9%
植物性油かす	MT	29,183	1,590,462	31.8%	28.6%	1.5%	183,232	10,615,526	76.6%	76.0%
魚の粉及びミール	MT	3,690	783,225	2.0倍	2.8倍	0.7%	17,280	3,409,795	189.9%	2.8倍
食料に適さない原材料			1,257,473		97.6%	1.2%		6,039,832		94.0%
生ゴム	MT	4,632	956,447	105.4%	101.0%	0.9%	23,959	4,797,409	106.8%	92.3%
天然ゴム	MT	3,259	603,945	100.2%	88.3%	0.6%	18,196	3,399,563	103.8%	82.6%
合成ゴム	MT	1,373	352,502	122.3%	135.3%	0.3%	5,763	1,397,846	118.7%	129.8%
鉱物性燃料			88,508,409		58.8%	82.2%		347,818,654		63.5%
石油及び同製品			88,438,973		59.1%	82.1%		343,757,500		63.2%
原油及び粗油	KL	2,096,899	88,322,157	99.2%	59.1%	82.0%	8,142,858	343,318,995	107.8%	63.1%
化学製品			1,203,148		120.2%	1.1%		4,732,368		112.8%
元素及び化合物			667,611		116.5%	0.6%		2,883,419		116.3%
有機化合物			307,764		145.7%	0.3%		1,274,751		122.6%
無機化合物	MT	3,933	359,847	99.9%	99.4%	0.3%	15,771	1,608,668	102.7%	111.7%
その他の化学製品	MT	4,981	274,653	2.5倍	184.8%	0.3%	11,686	673,436	3.6倍	2.2倍
原料別製品			2,259,163		122.7%	2.1%		8,812,613		117.7%
木製品及びコルク製品(除家具)			968,409		139.5%	0.9%		3,680,609		124.0%
バルブウッド等	MT	39,241	827,629	117.5%	138.9%	0.8%	154,540	3,270,556	114.6%	132.0%
織物用糸及び繊維製品			241,731		83.7%	0.2%		889,850		106.3%
非金属鉱物製品			420,196		94.1%	0.4%		1,607,120		92.4%
ガラス及び同製品			402,655		95.4%	0.4%		1,533,024		93.5%
金属製品			479,327		178.0%	0.4%		2,028,857		142.7%
機械類及び輸送用機器			991,077		52.5%	0.9%		6,034,311		84.2%
電気機器			772,591		43.5%	0.7%		3,341,055		61.4%
半導体等電子部品			750,207		78.2%	0.7%		3,212,971		74.9%
雑製品			161,278		125.1%	0.1%		468,906		88.4%
その他の雑製品			95,056		151.8%	0.1%		263,897		83.2%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 4

◎鹿児島税関支署管内 輸出地域(国)別表 [平成27年4月分]

(単位：千円)

地域(国)別	当 月 分			1 月以降累計		
	価 額	前年同月比	構成比	価 額	前年同期比	構成比
総額	2,345,382	83.3%	100.0%	9,879,158	95.2%	100.0%
アジア	1,473,069	100.7%	62.8%	6,523,700	110.7%	66.0%
大韓民国	212,854	82.9%	9.1%	2,000,266	176.0%	20.2%
中華人民共和国	569,888	131.0%	24.3%	2,212,436	111.4%	22.4%
台湾	282,981	2.1倍	12.1%	765,361	146.1%	7.7%
香港	24,063	174.3%	1.0%	103,683	40.5%	1.0%
ベトナム	22,013	85.3%	0.9%	167,478	92.8%	1.7%
タイ	214,354	47.8%	9.1%	861,235	74.7%	8.7%
シンガポール	18,049	7.2倍	0.8%	40,664	2.1倍	0.4%
マレーシア	11,148	22.4%	0.5%	46,311	39.0%	0.5%
フィリピン	35,163	62.1%	1.5%	112,673	99.0%	1.1%
インドネシア	24,893	191.0%	1.1%	101,014	101.3%	1.0%
カンボジア	52,806	184.9%	2.3%	100,819	119.4%	1.0%
ミャンマー	-	-	-	3,150	22.2%	0.0%
パキスタン	3,036	全増	0.1%	3,813	全増	0.0%
モルディブ	1,821	全増	0.1%	4,797	175.5%	0.0%
大洋州	85,889	70.7%	3.7%	240,036	80.7%	2.4%
オーストラリア	81,441	76.6%	3.5%	220,701	93.5%	2.2%
パプアニューギニア	1,691	全増	0.1%	6,302	全増	0.1%
ニュージーランド	2,757	全増	0.1%	4,725	全増	0.0%
マーシャル	-	全減	-	5,880	95.6%	0.1%
ミクロネシア	-	全減	-	2,428	9.2%	0.0%
北米	484,591	69.4%	20.7%	2,218,955	79.8%	22.5%
アメリカ合衆国	484,591	69.4%	20.7%	2,218,955	79.9%	22.5%
中南米	-	全減	-	39,468	52.7%	0.4%
メキシコ	-	全減	-	39,468	140.6%	0.4%
西欧	45,887	78.4%	2.0%	207,843	51.7%	2.1%
フランス	4,840	全増	0.2%	15,288	全増	0.2%
ドイツ	41,047	84.6%	1.8%	189,265	57.1%	1.9%
スペイン	-	全減	-	3,290	28.7%	0.0%
中東欧・ロシア等	251,405	56.7%	10.7%	606,385	70.9%	6.1%
ロシア	129,234	38.3%	5.5%	141,843	24.8%	1.4%
ハンガリー	122,171	115.5%	5.2%	464,542	164.5%	4.7%
中東	4,541	60.3%	0.2%	23,530	79.0%	0.2%
アラブ首長国連邦	4,541	60.3%	0.2%	23,530	79.0%	0.2%
アフリカ	-	全減	-	19,241	50.6%	0.2%
南アフリカ共和国	-	全減	-	19,241	55.1%	0.2%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

◎鹿児島税関支署管内 輸入地域(国)別表 [平成27年4月分]

(単位：千円)

地域(国)別	当 月 分			1月以降累計		
	価 額	前年同月比	構成比	価 額	前年同期比	構成比
総額	107,683,663	62.7%	100.0%	430,653,675	68.7%	100.0%
アジア	14,298,202	84.6%	13.3%	58,193,459	83.9%	13.5%
大韓民国	450,419	67.4%	0.4%	2,508,513	66.5%	0.6%
中華人民共和国	4,150,964	64.8%	3.9%	22,534,784	110.9%	5.2%
台湾	159,501	48.7%	0.1%	1,171,484	52.9%	0.3%
ベトナム	985,950	140.5%	0.9%	3,062,996	58.5%	0.7%
タイ	663,542	131.6%	0.6%	3,152,686	125.5%	0.7%
シンガポール	297,524	3.8倍	0.3%	888,656	5.5倍	0.2%
マレーシア	27,888	99.6%	0.0%	102,347	153.2%	0.0%
フィリピン	426,673	3.4倍	0.4%	1,220,099	172.6%	0.3%
インドネシア	7,004,697	87.5%	6.5%	22,208,360	68.3%	5.2%
ミャンマー	60,551	全増	0.1%	60,551	全増	0.0%
インド	53,374	124.5%	0.0%	1,118,162	60.3%	0.3%
パキスタン	17,119	全増	0.0%	34,908	6.8倍	0.0%
大洋州	1,055,688	144.0%	1.0%	5,155,660	105.5%	1.2%
オーストラリア	584,988	149.0%	0.5%	1,644,474	41.2%	0.4%
パプアニューギニア	-	-	-	1,938,823	全増	0.5%
ニュージーランド	24,888	37.5%	0.0%	148,095	48.8%	0.0%
マーシャル	445,812	162.7%	0.4%	1,355,087	2.3倍	0.3%
北米	8,413,354	135.6%	7.8%	25,371,871	117.4%	5.9%
カナダ	521,517	65.7%	0.5%	4,366,486	2.4倍	1.0%
アメリカ合衆国	7,891,807	145.9%	7.3%	21,005,385	106.2%	4.9%
中南米	10,639,009	4.1倍	9.9%	30,281,046	4.9倍	7.0%
メキシコ	6,253,153	殆全増	5.8%	6,283,070	殆全増	1.5%
コロンビア	3,202,634	全増	3.0%	14,204,392	全増	3.3%
エクアドル	100,306	16.5倍	0.1%	271,336	3.0倍	0.1%
ペルー	24,370	21.6%	0.0%	515,619	132.1%	0.1%
ボリビア	-	全減	-	55,872	121.4%	0.0%
チリ	50,608	59.0%	0.0%	639,732	2.8倍	0.1%
ブラジル	285,999	44.0%	0.3%	5,533,441	2.1倍	1.3%
アルゼンチン	721,939	3.9倍	0.7%	2,777,584	2.2倍	0.6%
西欧	429,453	45.5%	0.4%	1,760,440	60.9%	0.4%
デンマーク	47,902	全増	0.0%	79,755	192.2%	0.0%
英国	303,603	殆全増	0.3%	347,336	15.0倍	0.1%
オランダ	10,258	197.5%	0.0%	99,154	5.5倍	0.0%
ベルギー	-	全減	-	138,691	69.0%	0.0%
フランス	2,639	25.1%	0.0%	78,680	74.1%	0.0%
ドイツ	1,770	0.2%	0.0%	686,284	30.6%	0.2%
フィンランド	36,369	56.3%	0.0%	130,008	110.0%	0.0%
トルコ	-	全減	-	72,939	87.8%	0.0%
中東欧・ロシア等	42,252	0.2%	0.0%	39,884,642	43.4%	9.3%
ロシア	42,252	0.3%	0.0%	37,952,196	44.5%	8.8%
ウクライナ	-	全減	-	1,849,397	28.3%	0.4%
中東	67,940,428	59.2%	63.1%	252,545,312	64.3%	58.6%
イラク	-	全減	-	18,460,986	102.3%	4.3%
サウジアラビア	28,728,326	64.5%	26.7%	118,528,622	79.5%	27.5%
クウェート	5,137,866	51.2%	4.8%	17,605,990	27.4%	4.1%
カタール	-	全減	-	11,037,952	43.5%	2.6%
オマーン	8,055,377	71.6%	7.5%	21,201,690	51.7%	4.9%
アラブ首長国連邦	26,018,859	67.5%	24.2%	65,709,832	69.3%	15.3%
アフリカ	4,865,277	40.8%	4.5%	17,461,245	46.5%	4.1%
ガボン	4,865,277	40.9%	4.5%	16,477,079	44.4%	3.8%
南アフリカ共和国	-	-	-	984,166	2.2倍	0.2%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

[付表]6

○鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(1)

[平成27年4月分]

(単位：千円)

区分	輸 出						輸 入								
	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比		品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比		構成比		
					数 量	価 額					数 量	価 額			
鹿児島税関支署	総額			134,855		7.7倍	100.0%	総額			79,828,174		56.7%	100.0%	
	食料に適さない原材料			102,087		全増	75.7%	食料品及び動物			4,291,790		98.3%	5.4%	
	木材及びコルク			516		全増	0.4%	肉類及び同調製品	MT	167	68,355	70.5%	76.3%	0.1%	
	木材			516		全増	0.4%	羊・ヤギ肉(生鮮・冷凍)	MT	25	14,521	100.0%	105.5%	0.0%	
	金属鉄及びくず (鉄鋼のくず)	MT	3,473	101,571	全増	全増	75.3%	豚・いのししの肉(生鮮・冷凍)	MT	48	25,186	100.0%	99.2%	0.0%	
		MT	3,447	93,988	全増	全増	69.7%	鶏肉(生鮮・冷凍)	MT	48	16,694	100.0%	186.3%	0.0%	
	化学製品			13,920			96.8%	10.3%	魚介類及び同調製品	MT	284	190,340	65.4%	52.8%	0.2%
	医薬品	KG	1,700	13,920	80.8%	114.7%	10.3%	魚介類(生鮮・冷凍)	KG	261,516	175,990	63.9%	50.8%	0.2%	
	原料別製品			7,599			3.8倍	5.6%	穀物及び同調製品	MT	108,053	3,130,213	115.1%	129.0%	3.9%
	ゴム製品	MT	0	4,846	-	9.0倍	3.6%	小麦及びメスリン	MT	764	21,020	24.3%	21.0%	0.0%	
	金属製品			2,753		全増	2.0%	大玄及びほだか玄	MT	15,593	575,161	89.3%	120.8%	0.7%	
	より線・綱及び網類	MT	0	1,277	全増	全増	0.9%	とうもろこし	MT	84,254	2,353,645	124.2%	138.7%	2.9%	
	機械類及び輸送用機器			11,249			9.6倍	8.3%	こうりゃん(飼料用)	MT	7,442	180,387	137.4%	117.6%	0.2%
	一般機械			11,249		9.6倍	8.3%	果実及び野菜	KG	2,378,280	150,069	88.6%	102.8%	0.2%	
	原動機	KG	310	5,416	77.5倍	13.0倍	4.0%	野菜	KG	2,378,280	150,069	88.6%	102.8%	0.2%	
	ポンプ及び遠心分離機			1,637		7.5倍	1.2%	飼料	MT	13,278	752,813	57.1%	56.0%	0.9%	
								植物性油かす	MT	12,343	670,317	55.5%	50.9%	0.8%	
								食料に適さない原材料				110,652		95.9%	0.1%
								採油用の種・ナット及び核	MT	1,229	69,382	全増	全増	0.1%	
								大豆	MT	1,229	69,382	全増	全増	0.1%	
								粗鉄物	MT	1,560	18,442	85.0%	96.4%	0.0%	
							粗鉄物(除りん鉱石)	MT	1,560	18,442	85.0%	96.4%	0.0%		
							その他の動植物性原材料				22,828		23.7%	0.0%	
							動物性原材料	MT	144	22,828	8.4%	23.7%	0.0%		
							鉱物性燃料				75,370,388		55.4%	94.4%	
							石油及び同製品				75,309,394		55.7%	94.3%	
							原油及び粗油	KL	1,797,863	75,192,578	93.9%	55.6%	94.2%		
							石油製品				116,816		188.4%	0.1%	
							天然ガス及び製造ガス	MT	826	60,994	9.1%	6.7%	0.1%		
							石油ガス類	MT	826	60,994	9.1%	6.7%	0.1%		
							原料別製品				22,428		6.0倍	0.0%	
							非鉄金属	MT	0	17,489	全増	全増	0.0%		
							銀及び白金錠	KG	6	17,489	全増	全増	0.0%		
							特殊取扱品				21,560		43.2%	0.0%	
							再輸出品				21,560		43.2%	0.0%	
鹿児島空港出張所	総額			67,609		32.0%	100.0%	総額			375,489		2.4倍	100.0%	
	食料品及び動物			4,316		72.3%	6.4%	食料品及び動物			233,500		174.1%	62.2%	
	魚介類及び同調製品	MT	3	4,316	150.0%	124.8%	6.4%	生きた動物	NO	264	233,500	156.2%	174.3%	62.2%	
	魚介類(生鮮)	MT	3	4,316	150.0%	124.8%	6.4%	馬	NO	264	233,500	156.2%	174.3%	62.2%	
	化学製品			2,051		59.1%	3.0%	化学製品			1,386		26.1%	0.4%	
	精油・香料及び化粧品類	MT	1	2,051	100.0%	59.1%	3.0%	医薬品	KG	26	752	2.9倍	3.0倍	0.2%	
	くっつき及びクレンザー類	MT	1	2,051	100.0%	79.5%	3.0%	原料別製品			8,444		2.4倍	2.2%	
	機械類及び輸送用機器			13,587		7.7%	20.1%	ゴム製品	MT	0	5,154	-	2.6倍	1.4%	
	一般機械			13,587		42.4%	20.1%	金属製品			3,290		2.2倍	0.9%	
	電気機器			-		全減	全減	手道具類及び機械用工具	KG	17	2,373	全増	全増	0.6%	
	特殊取扱品			47,655		4.0倍	70.5%	機械類及び輸送用機器			128,797		11.1倍	34.3%	
	再輸出品			47,655		4.0倍	70.5%	一般機械			115,812		36.4倍	30.8%	
								原動機	MT	0	112,470	全増	全増	30.0%	
								ポンプ及び遠心分離機			2,855		102.0%	0.8%	
								電気機器			7,054		108.9%	1.9%	
							音響・映像機器(各部品)			1,509		全増	0.4%		
							電気計測機器			3,069		192.4%	0.8%		
							輸送用機器			5,931		3.0倍	1.6%		
							航空機類	MT	0	3,734	-	189.0%	1.0%		
							雑製品			890		87.5%	0.2%		
							精密機器類			890		164.2%	0.2%		
							特殊取扱品			2,472		5.9倍	0.7%		
							再輸出品			2,472		5.9倍	0.7%		

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 7

○鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(2)

[平成27年4月分]

(単位：千円)

区分	輸 出					輸 入								
	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比 数量： 価額	構成比	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比 数量： 価額	構成比		
志布志出張所	総額			1,642,601		81.6%	100.0%	総額			24,795,807	88.0%	100.0%	
	食料品及び動物			28,721		4.9倍	1.7%	食料品及び動物			7,789,323	79.0%	31.4%	
	魚介類及び同調製品	MT	91	22,351	3.8倍	3.8倍	1.4%	穀物及び同調製品	MT	166,325	4,436,443	109.1%	111.3%	
	魚介類(生鮮)	MT	91	22,351	3.8倍	3.8倍	1.4%	小麦及びメスリン	MT	3,701	104,895	34.2%	30.8%	
	食料に達さない原材料			438,121		92.4%	26.7%	とうもろこし	MT	138,518	3,687,789	116.0%	120.8%	
	原皮及び毛皮(未仕上)	MT	1,107	183,422	112.7%	99.1%	11.2%	こりやん(飼料用)	MT	20,416	530,196	115.3%	113.0%	
	木材及びコルク			145,589		60.5%	8.9%	飼料	MT	60,056	3,262,297	56.0%	56.3%	
	木材			145,589		60.5%	8.9%	植物油かす	MT	16,592	906,693	23.9%	21.5%	
	パルプ及び古紙	MT	1,369	24,864	2.6倍	2.9倍	1.5%	魚の粉及びミール	MT	3,279	721,059	2.0倍	2.7倍	
	粗鉱物	MT	2,937	62,955	142.5%	161.8%	3.8%	食料に達さない原材料			1,056,141	96.9%	4.3%	
	金属鉱及びくず	MT	107	19,664	全増	全増	1.2%	生ゴム	MT	4,632	956,447	105.4%	101.0%	
	化学製品			145,700		122.1%	8.9%	天然ゴム	MT	3,259	603,945	100.2%	88.3%	
	元素及び化合物			127,011		120.1%	7.7%	合成ゴム	MT	1,373	352,502	122.3%	135.3%	
	無機化合物	MT	418	127,011	139.3%	120.1%	7.7%	鉱物性燃料			13,129,579	91.4%	53.0%	
	肥料	MT	490	10,128	12.3倍	19.0倍	0.6%	石油及び同製品			13,129,579	91.4%	53.0%	
	原料別製品			828,499		78.4%	50.4%	原油及び粗油	KL	299,036	13,129,579	150.0%	91.5%	
	ゴム製品	MT	1,765	797,234	70.3%	75.9%	48.5%	化学製品			1,053,194	125.4%	4.2%	
	ゴム加工材料	MT	24	13,561	104.3%	106.8%	0.8%	元素及び化合物			639,092	118.4%	2.6%	
	ゴムタイヤ及びチューブ	KG	1,740,858	783,673	70.0%	75.5%	47.7%	有機化合物			297,301	147.9%	1.2%	
	紙類及び同製品	MT	313	30,454	6.1倍	7.8倍	1.9%	無機化合物	MT	3,593	341,791	96.3%	100.9%	
	紙及び板紙	MT	313	30,454	6.1倍	7.8倍	1.9%	医薬品	KG	344,540	103,381	155.1%	3.7倍	
	機械類及び輸送用機器			123,730		61.8%	7.5%	プラスチック	MT	742	103,515	79.2%	62.1%	
	収機械			60,795		76.6%	3.7%	その他の化学製品	MT	3,442	163,132	5.0倍	3.1倍	
原動機	KG	59,920	13,625	80.6%	118.3%	0.8%	原料別製品			1,239,746	112.2%	5.0%		
加熱用・冷却用機器			46,320		68.5%	2.8%	織物用糸及び繊維製品			231,729	85.8%	0.9%		
電気機器			20,424		53.4%	1.2%	非金属鉱物製品			405,591	95.6%	1.6%		
輸送用機器			42,511		51.4%	2.6%	ガラス及び同製品			402,655	95.4%	1.6%		
自動車	NO	21	15,956	35.6%	58.9%	1.0%	金属製品			416,132	170.3%	1.7%		
自動車の部分品	KG	204,358	21,495	108.2%	38.7%	1.3%	機械類及び輸送用機器			406,227	48.8%	1.6%		
雑製品			23,258		3.6倍	1.4%	電気機器			328,116	44.3%	1.3%		
その他の雑製品			23,258		3.6倍	1.4%	半導体等電子部品			318,808	45.0%	1.3%		
特殊取扱品			44,933		31.0%	2.7%	雑製品			74,266	128.5%	0.3%		
再輸出品			44,933		31.0%	2.7%	その他の雑製品			36,490	78.6%	0.1%		
川内出張所	総額			481,177		112.8%	100.0%	総額			1,918,731	87.3%	100.0%	
	食料品及び動物			11,048		30.0%	2.3%	食料品及び動物			151,094	130.5%	7.9%	
	肉類及び同調製品	MT	50	5,974	71.4%	73.7%	1.2%	飼料	MT	1,365	95,920	95.8%	168.0%	
	食料に達さない原材料			367,349		127.1%	76.3%	魚の粉及びミール	MT	411	62,166	2.0倍	3.1倍	
	木材及びコルク			10,520		4.3倍	2.2%	食料に達さない原材料			90,680	109.9%	4.7%	
	木材			9,064		3.7倍	1.9%	粗鉱物	MT	1,570	62,176	109.5%	118.4%	
	パルプ及び古紙	MT	5,169	271,516	81.2%	98.1%	56.4%	粗鉱物(除りん鉱石)	MT	1,570	62,176	109.5%	118.4%	
	金属鉱及びくず	MT	949	80,643	94.9倍	15.3倍	16.8%	化学製品			146,798	110.5%	7.7%	
	(鉄鋼のくず)	MT	679	57,718	全増	全増	12.0%	その他の化学製品	MT	1,539	111,521	116.7%	121.4%	
	化学製品			40,663		4.0倍	8.5%	原料別製品			988,545	135.6%	51.5%	
	プラスチック	MT	652	37,077	3.7倍	4.6倍	7.7%	木製品及びコルク製品(除家具)			895,481	136.4%	46.7%	
	ポリエチレン	MT	109	10,965	4.2倍	5.0倍	2.3%	パルプウッド等	MT	39,241	827,629	117.5%	138.9%	
	原料別製品			40,262		70.2%	8.4%	建築用木工品及び木製建具	KG	237,811	59,830	105.1%	104.5%	
	紙類及び同製品	MT	486	40,262	73.4%	75.9%	8.4%	金属製品			54,966	2.8倍	2.9%	
	紙及び板紙	MT	486	40,262	73.4%	75.9%	8.4%	機械類及び輸送用機器			454,276	43.6%	23.7%	
	機械類及び輸送用機器			16,136		51.9%	3.4%	電気機器			437,421	42.5%	22.8%	
	収機械			7,423		38.2%	1.5%	半導体等電子部品			431,399	171.8%	22.5%	
	金属加工機械			6,323		45.8%	1.3%	雑製品			78,313	111.7%	4.1%	
	電気機器			8,713		81.9%	1.8%	その他の雑製品			58,566	3.7倍	3.1%	
	枕崎出張所	総額			19,140		13.1%	100.0%	総額			765,462	180.9%	100.0%
		食料品及び動物			17,449		13.1%	91.2%	食料品及び動物			765,462	180.9%	100.0%
		魚介類及び同調製品	MT	100	17,449	12.5%	13.1%	91.2%	魚介類及び同調製品	MT	5,524	765,462	167.6%	180.9%
		魚介類(生鮮)	MT	100	17,449	12.5%	13.1%	91.2%	魚介類(生鮮・冷凍)	KG	5,524,318	765,462	167.7%	180.9%
原料別製品				1,691		38.1%	8.8%							
織物用糸及び繊維製品			1,691		40.3%	8.8%								
繊維二次製品(除衣服)			1,691		40.3%	8.8%								

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 8

外国貿易船入港状況表(速報)

[平成27年4月分]

単位：隻

区分		24年	25年	26年	平成27年			
					4月	前年同月比	累計	前年同期比
鹿児島港	日本籍	140	109	163	24	126.3%	64	2.1倍
	外国籍	261	227	243	15	75.0%	79	90.8%
	計	401	336	406	39	100.0%	143	121.2%
喜入港	日本籍	31	31	24	3	150.0%	7	58.3%
	外国籍	196	178	170	12	75.0%	59	93.7%
	計	227	209	194	15	83.3%	66	88.0%
志布志港	日本籍	-	-	3	-	-	1	全増
	外国籍	632	689	695	65	108.3%	248	108.8%
	計	632	689	698	65	108.3%	249	109.2%
川内港	日本籍	1	-	-	-	-	-	-
	外国籍	209	181	182	12	60.0%	55	73.3%
	計	210	181	182	12	60.0%	55	73.3%
枕崎港	日本籍	5	11	2	-	-	-	-
	外国籍	20	14	19	3	3.0倍	8	133.3%
	計	25	25	21	3	3.0倍	8	133.3%
計	日本籍	177	151	192	27	128.6%	72	167.4%
	外国籍	1,318	1,289	1,309	107	91.5%	449	97.8%
	計	1,495	1,440	1,501	134	97.1%	521	103.8%

外国貿易機入港状況表(速報)

[平成27年4月分]

単位：機

区分		24年	25年	26年	平成27年			
					4月	前年同月比	累計	前年同期比
鹿児島空港		457	495	619	64	128.0%	218	103.8%

[付表] 9

混載貨物輸出業者育成事業のご案内

公益社団法人鹿児島県貿易協会では、鹿児島県の委託を受け、食品輸出の振興及び県内外貿港の利用促進を目的とする「混載貨物輸出業者育成事業」を実施します。

この事業は、県内外貿港を利用し、本県で収穫、生産又は製造された食品衛生法第4条に規定する食品を輸出する県内の貿易事業者、流通事業者及び生産者等に交付するものとし、製造者又は生産者が異なる食品の混載輸出が条件となります。

助成制度の活用をご希望の方は、協会ホームページ(下記参照)より申請書等をダウンロードし、事務局までお申込ください。

<http://www.kibc-jp.com/index.htm>

【助成対象者】

- ①鹿児島県内外貿港からの輸出であること。
- ②本県で生産または製造された食品衛生法第4条に規定する食品の輸出であること。
- ③製造者または生産者が異なる食品が混載されているコンテナ輸出であること。
- ④毎年4月1日から翌年3月31日までに実施された輸出であること。

【助成金の額等】

貨物コンテナのサイズ	助成額
20 フィート	150,000 円
40 フィート	250,000 円

※助成金の交付は、交付申請の受付順とし、予算の範囲内で行うものとする。

【助成までの流れ】

- ①交付申請書(第1号様式)に下記の書類を添えて協会に提出する。
 - (1)事業計画書(第2号様式)
 - (2)その他協会が必要と認める書類
- ②交付申請書の内容を審査後、協会より助成金交付決定通知書を交付。
- ③事業完了の日から30日以内に、実績報告書(4号様式)及び次の(1)～(7)に定める必要書類を添えて、協会に提出する。
 - (1) 事業実績書(別紙1)
 - (2) 輸出品目内訳書(別紙2)
 - (3) 船荷証券(B/L)の写し
 - (4) 送り状(Invoice)の写し

- (5) パッキングリストの写し
 - (6) 輸出品の納品書, 販売証明書等県産品であることを証明できる書類
 - (7) その他協会が必要とする書類
- ④実績報告書を審査後、交付確定通知書を協会より交付。
 - ⑤交付確定通知書を受領後、助成金交付請求書(6号様式)を協会に提出する。
 - ⑥助成金の交付。

《お問合せ先》公益社団法人鹿児島県貿易協会 担当:木下/前田
〒890-8577 鹿児島市鴨池新町10番1号(県庁9F かごしまPR課内)
TEL:099-251-8484 FAX:099-251-8483
E-mail:info@kibc-jp.com

*** 薩摩川内港（川内港）から世界へ!! ***

2 航路週 3 便就航 2 万 TEU 達成!!



【コンテナ船と移動式ハーバークレーン】



【コンテナヤード】

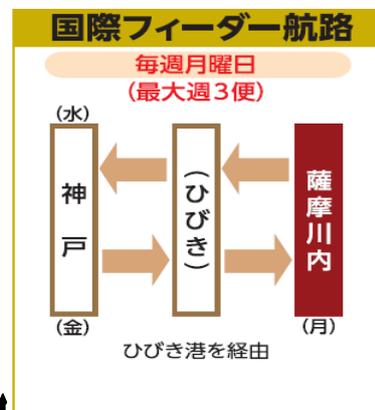
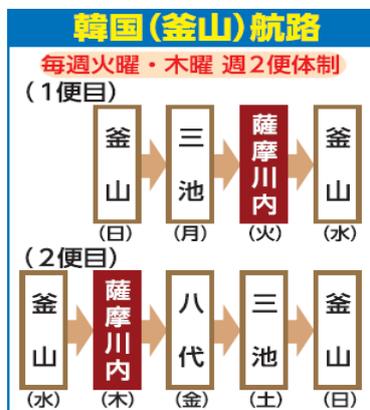
1. 国際定期コンテナ航路について

現在、薩摩川内港には、OOCL による国際戦略港湾（神戸）と結ぶ国際フィーダー航路、興亜海運株式会社（日本総代理店・三栄海運株式会社）による韓国（釜山）航路の 2 航路週 3 便の国際コンテナ航路が開設されており、安定したサービスを提供しております。

また、平成 27 年 3 月には、南九州西回り自動車道の『薩摩川内高江 IC－薩摩川内水引 IC』が開通し、『鹿児島－薩摩川内水引』間が全線開通したことから、薩摩川内港への交通アクセスが更に充実しました。

鹿児島県西部地域の企業へのメリットとして、薩摩川内港を利用することによる国内輸送費の削減、OOCL、興亜海運のサービスネットワークによる東南アジア／中国／台湾等へのコンテナサービスの利用が可能であり、更に、薩摩川内港コンテナサービス利用により、全世界との物流ルートが確保されます。

<平成 27 年 6 月現在>



韓国



〈船社〉

【興亜海運株式会社】(韓国)
HEUNG-A SHIPPING CO.,LTD.

〈日本総代理店〉

【三栄海運株式会社】
SANEI SHIPPING CO.,LTD.

(東京本社)

東京都中央区日本橋二丁目13-10日本橋サンライズビル2F
TEL:03-3273-4981 FAX:03-3281-8605

(釜山航路代理店) 乙仲業務・通関業務

【日本通運株式会社 川内支店】

〒895-0007 鹿児島県薩摩川内市百次町14-1
TEL:0996-22-4171 FAX:0996-20-3463

※現在中国航路休止中



〈船社〉

【神原汽船株式会社】(中国)
KAMBARA KISEN CO.,LTD.

〈本社〉

広島県福山市沼隈長帯石1083
TEL:084-987-1500 FAX:084-987-2729

(上海航路代理店) 乙仲業務・通関業務

【中越物産株式会社 九州流通事業所】

〒899-1924 鹿児島県薩摩川内市港町字松原360-21
TEL:0996-22-4171 FAX:0996-20-3463

※中国定期コンテナ航路については、平成26年5月から休止中

神戸



〈船社〉

【OOCL(オリエントオーバーシーコンテナライン)】(神戸)
ORIENT OVERSEAS CONTAINER LINE LTD.
JAPAN BRANCH

〈東京本社〉

東京都品川区大崎一丁目11-2ゲートシティ大崎イーストタワー8階
TEL:03-3493-6001 FAX:03-3493-6405

〈国内運航〉

【井本商運株式会社】
IMOTO LINES CO.,LTD.

(国際フィーダー航路代理店) 乙仲業務・通関業務

【日本通運株式会社 川内支店】

〒895-0007 鹿児島県薩摩川内市百次町14-1
TEL:0996-22-4171 FAX:0996-20-3463

2. 指定保税地域の指定について

平成22年11月1日に薩摩川内港のコンテナヤードが指定保税地域の指定を受け、公共性の確保、保税地域が拡張され税関手続きがより迅速に処理できるようになりました。

3. 薩摩川内港貿易補助金について

(1) 補助対象者

薩摩川内港において外貿定期コンテナ船（外貿コンテナを輸送する内航フィーダーコンテナ船を含む）又はその他外国貿易船を利用する荷主に対し、かごしま川内貿易振興協会が輸出入に要する経費の一部を補助します。ただし、製紙原材料であるチップの貿易活動は対象外となります。

(2) 補助金

補助金額	
■コンテナ貨物（1個当たり）	2万円
■バラ貨物（1Kg当たり）	1円
■1年度当たりの上限額	40万円

*予算の範囲内での支給となりますので、全額は支給されない場合があります。

*コンテナは種別にかかわらず同額となります。

4. 薩摩川内港木材輸出促進補助金（今年度新規補助金）

(1) 補助対象者

川内港を利用して木材（丸太）を輸出した企業（個人経営者を含む。以下同じ。）に対して交付するものとする。この場合において、当該企業が直接荷主とならない場合も、荷主の代理人等であることが確認できれば、当該代理人等を助成対象とすることができる。

(2) 補助金

補助金額	
■コンテナ貨物（1個当たり）	3万円
■1年度当たりの上限額	90万円
■バラ貨物（1kgあたり）	1円
■1回当たりの上限額	45万円
■1年度当たりの上限額	90万円

*予算の範囲内での支給となりますので、全額は支給されない場合があります。

*コンテナは種別にかかわらず同額となります。

※川内港貿易補助金及び国・県等の木材（丸太）輸出にかかる補助金との重複受給はできません。

5. リーファーコンセントの口数について

440V：15口

6. 夜間照明施設の設置について

平成21年3月に夜間照明施設1基を増設し、コンテナヤード内の夜間照明施設は3基となりました。

7. 3軸トレーラの対応について

平成20年4月から、20フィートの国際海上コンテナにフル積載（24トン）する場合、3軸トレーラが必要となり、現行の改造2軸トレーラのままでは、過積載違反となります。

薩摩川内港の各業者は、3軸トレーラを配置しておりますので、フル積載コンテナを確実に運送できる薩摩川内港のご利用をお願い申し上げます。

【問い合わせ先】

かごしま川内貿易振興協会（薩摩川内市国際交流センター内）

TEL・FAX 0996-25-3300

薩摩川内市 商工観光部 交通貿易課

TEL 0996-23-5111（内線4391）FAX 0996-20-5570

■■ 国際物流拠点を目指す「志布志港」 ■■

1. 志布志港の概要

志布志港は、九州南東部位置する、鹿児島県が管理する重要港湾です。

本港の背後地域は、牛・豚・鶏などを生産する日本有数の畜産地帯となっており、志布志港には、穀物船やコンテナ船により、世界各国からとうもろこし、牧草、稲わら等の飼料原料が輸入されています。

輸入された飼料原料は、若浜地区の臨海工業用地に立地している大規模穀物貯蔵施設や配合飼料製造業等により、配合飼料等が生産され、九州各地に搬出されています。

また、志布志港は、中国や台湾、東南アジアへの近接性という特色があり、現在、外貿定期コンテナ航路が、台湾、中国、韓国との間に4航路週13便体制で就航しているほか、大阪、東京、沖縄を結ぶ内航フェリー・RORO船も充実しています。

このように、志布志港は、南九州地域における国際物流拠点港としての機能を担っています。



2. 新若浜地区「国際コンテナターミナル」について

平成21年3月に供用開始した、国際コンテナターミナルは、5万トン級のコンテナ貨物船が接岸できる、水深14mの岸壁1バース（L=280m）とガントリークレーン2基を有しており、コンテナ蔵置場は、12万TEUの蔵置能力を備えています。

この他、コンテナターミナルには、動植物検疫の検査場や多目的上屋1棟、冷凍冷蔵コンテナ用のリーファーコンセント50口などが整備されています。

また、志布志港は、CIQ機能も充実しており、本コンテナターミナルが、指定保税地域に指定されていることから、税関手続きの迅速な処理ができるようになっています。



3. 志布志港利用者に対するインセンティブ

- (1) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着するコンテナ船の係船料とガントリークレーン使用料を1/2減免。
- (2) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着する定期コンテナ船を利用する荷主に対し、新規または増加分の輸出入貨物について以下を助成。

申請区分	助成額	摘要
【新規利用】	・新規事業者の全取扱量に対して助成 輸入貨物… 5,000円(1TEUにつき) 輸出貨物…10,000円(1TEUにつき)	一荷主あたりの補助上限額 輸入…1,000,000円 輸出…2,000,000円
【継続利用】	・全取扱量に対して助成 輸入貨物… 500円(1TEUにつき) 輸出貨物…1,000円(1TEUにつき) ・増加貨物に対して助成 (比較対照期間の最大取扱量よりも、増加した取扱量に対し助成) 輸入貨物… 5,000円(1TEUにつき) 輸出貨物…10,000円(1TEUにつき)	一荷主あたりの補助上限額 輸入…2,000,000円 輸出…3,000,000円

- (3) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着する定期コンテナ船を利用し食品を輸出する荷主に対して、2万円/本を助成。但し、1荷主の年間助成限度額は、50万円。

※(2)及び(3)の詳細につきましては、志布志市港湾商工課(099-474-1111 内線285)にお問い合わせください。

4. 定期航路の状況

志布志港には、外貿内貿について、それぞれ定期船が就航しています。

外貿コンテナ定期航路については、中国・韓国・台湾への外貿コンテナ航路と、神戸トランシップによる国際フィーダー航路が就航しており、アジアをはじめ、北米、豪州、欧州等世界各国と結ばれています。国内定期航路についても、東京・大阪・沖縄との間に定期航路が就航しています。

なお、定期航路の就航状況につきましては、鹿児島県ホームページ(以下URL)をご覧ください。

鹿児島県ホームページ(定期航路のご案内)

<http://www.pref.kagoshima.jp/ah09/infra/port/minato/shibushi/gaiyou/kouro.html>

【お問い合わせ】

志布志港ポートセールス推進協議会事務局(鹿児島県土木部港湾空港課内)

〒890-8577 鹿児島市鴨池新町10番1号

TEL 099(286)3640 FAX 099(286)5629 E-MAIL kouwanp@pref.kagoshima.lg.jp

URL <http://www.pref.kagoshima.jp/infra/port/minato/shibushi/>

相談料
無料！！

貿易相談のご案内

(公社)鹿児島県貿易協会では、県内企業等の海外事業展開を支援するため、貿易実務・関税・金融など専門のアドバイザーによる貿易相談を実施しています

海外との貿易取引に関する基礎知識、輸出入の諸手続き、交渉の進め方、決済の方法、その他海外との取引に関する様々なご相談に応ずることにしています。

現在、既に海外との貿易を展開中の方、これから海外貿易を検討したいと考えておられる方などお気軽に貿易相談をご活用ください。

- 相談日：随時
 - 時間：随時
 - 場所：かごしま海外ビジネス支援センター
(県産業会館6階)
 - 相談料：無料
 - アドバイザー：貿易実業者、金融機関、通関実務者、
商社等からの専門アドバイザーが対応。
 - 相談方法：センターライブラリーでの個別相談
(事前に電話等でご予約ください。)
- TEL：099-251-8484



～アドバイザーのご紹介～

担当	アドバイザー	役職名
実務	弓場 秋信	弓場貿易(株) 代表取締役
通関	日置 建一	鹿児島海陸運送(株)空港営業所
通関	梅木 洋一郎	(株)共進組沖縄営業部台湾営業課次長
通関	與賀田 隆	日本通運(株)志布志支店 支店長
金融	梅 允中	(株)鹿児島銀行 営業支援部国際ビジネス推進室
金融	上園 祐二	(株)南日本銀行 営業統括部支店支援WINWINネット推進グループ 主任調査役

※なお、FAX、Eメールでも相談に応じますが、相談内容により回答に時間を要する場合もございます。

鹿児島県貿易協会新規入会会員の募集

当協会では、新規に入会していただける会員企業を広く募集しております。
鹿児島県下に事務所や事業所を有し、海外との取引に興味のある企業をご存知でしたら、ぜひ事務局までご紹介くださいますようお願いいたします。

貿易協会概要

鹿児島県下に事業所を持つ貿易業及びこれに関連する事業を営む者並びに関係機関・団体等で構成される公益社団法人です。

会員の相互の連携により、海外ビジネス情報の交換、海外市場の調査、海外取引の斡旋、研究発表などを実施し、海外貿易の促進・振興をはかり、鹿児島の経済発展に寄与することを目的に活動しています。

【設立】：1957年2月22日

【会員数】：113社（平成27年6月1日現在）

【役員】：会長 佐々木 浩

理事 20名

監事 2名

貿易協会の業務

- ① 海外取引の斡旋・調査
輸出入を希望する海外企業の紹介
- ② 海外市場開拓の支援
見本市参加、商談会開催
- ③ 貿易相談
取引業務や苦情処理など貿易を巡る諸相談
- ④ 貿易講演会等の開催
海外市場等に関するセミナーや講演会
- ⑤ 貿易刊行物の発行・頒布
貿易ニュース鹿児島、トレードダイレクトリー鹿児島
- ⑥ インターネットを活用した情報発信
ホームページ、メーリングリスト
- ⑦ かがしま海外ビジネス支援センターの運営
県内企業・個人に対する海外ビジネスの支援

入会金と会費

【入会金】個人 3,000 円（2種会員）

団体 3,000 円（1種・2種・3種会員共通）

【会費】1種会員費・・・団体 30,000 円（年額）

2種会員費・・・個人 24,000 円（年額）

団体 24,000 円（年額）

3種会員費・・・団体 50,000 円（1口あたり/年額）

※1種会員とは外国航路船舶会社、通関業者、金融機関、役員所属企業など。

※3種会員とは地方公共団体、商工会議所、商工会の団体。

引き合い情報・企業情報等を掲載しているホームページ

○JETRO TTPP

<http://www.jetro.go.jp/ttppj/>

…輸出入、技術提携等の取引相手探しに今すぐ利用できる企業マッチングシステム。

○日本貿易振興機構（JETRO）

<http://www.jetro.go.jp/indexj.html>

…国内外の見本市情報がデータベースで検索可能。個人輸入情報、取引情報、投資情報ほか。

○Business Mart

<http://www.business-mart.ne.jp/>

…アジアの国々を中心に世界中からの貿易の引き合い情報を集めたホームページ。

○（社）世界貿易センター（東京）

<http://www.wtctokyo.or.jp>

…貿易引き合い情報、商品情報ほか。

○（財）大阪国際経済振興センター（IBPC 大阪）

<http://www.ibpcosaka.or.jp/j/>

…会員登録無料のIBPC 貿易引き合い掲示板。引き合いの検索のほか、掲載も可能。

○WTC JAPN 貿易引き合い掲示板

<http://www.wtcjapn.ne.jp>

海外取引を希望する中小企業支援のための本格的な無料引合情報サイト。

○（財）大阪産業振興機構 国際経済支援事業部

<http://www.ibo.or.jp/>

…貿易・投資をはじめとする国際ビジネスを支援。引き合い速報他。

○（財）東京都中小企業振興公社 国際化支援室

<http://www.tokyo-trade-center.or.jp/>

…国内外の取引支援情報を発信。都内中小企業取扱商品情報、輸出入取扱い企業情報、業種別各種団体情報の検索システム。

★ほかにも海外ビジネス支援センターのホームページのリンク集には引き合い情報を掲載したサイトがございますので、どうぞご利用ください。（<http://www.kibc-jp.com>）

アイエス通訳システムズ

翻訳・通訳サービスを承ります（貿易協会会員は特別割引があります。）
海外への手紙、契約書の翻訳や通訳についてお気軽にお問合せ下さい。

★翻訳基本料金

((基準翻訳料金表))				
日本語→外国語		言語	外国語→日本語	
貿易協会会員	一般		貿易協会会員	一般
¥5,100～	¥6,000～ (400字/1項)	英語	¥3,400～	¥4,000～ (400字/1項)
¥4,250～	¥5,000～ (400字/1項)	韓国語	¥3,400～	¥4,000～ (400字/1項)
¥4,250～	¥5,000～ (400字/1項)	中国語	¥3,400～	¥4,000～ (400字/1項)
¥5,500～	¥6,500～ (400字/1項)	その他	¥4,250～	¥5,000～ (400字/1項)



この他、通訳業務も行っています

詳しくは、下記へお問い合わせください。

〒892-0824 鹿児島市堀江町 19-6 協栄ビル 2F TEL : 099-227-5173 FAX : 099-227-2767

《メーリングリストのお知らせ》

当協会では、貿易情報を迅速に提供・交換するためインターネットを使ったメーリングリスト（以下「ML」という）を開設しています。

MLとは、リストに参加している全員に同一のメールを同時に一斉配信するインターネットの機能です。

貿易協会からは、貿易相談の案内やセミナー・イベントなどの最新情報等を随時発信しているほか、参加企業・団体からのイベントなどの情報発信も行われています。

参加登録は随時受け付けております。関心のある方は事務局までご連絡ください。

